

Skandinaviens Stjerne.

Organ for de Sidste-Dages Bellige.

Sandheden, Kundskaben, Dyden og Troen ere forenede.

Nr. 9.

Den 1ste Februar 1882.

32te Aargang.

Tale af Eldste Daniel H. Wells,

i Assembly Hall, Saltjøstad, den 6te Okt. 1882.

Det er med en vis Grad af Glæde, at jeg i Dag fremstaar for Eder, for at bære mit Vidnesbyrd til hvad vi have hørt, nemlig Sandhedens evige Evangelium; thi jeg ved, at „Mormonismen“ er lige saa sand i Dag, som nogensinde, og at Gud ikke har forlaget sit Folk. Det er sandt, at vi leve i en vigtig Tidstid, og at Profeternes Ord blive opfyldte og da Israels Gud vil oprette og grundfæste sit Rige paa Jorden, indføre sin Religion og sine Love. Jeg ved, at dette Bærk vil blive udført ved Hjælp af hans Børn, at disse, som leve i denne Tid, ville have det ærede Privilegium at blive hædrede Medstaber i Guds Hænder, i at opfylde hans Hensigter, og med Hensyn til Oprettelsen af hans Rige, for aldrig mere at frakastes; dersom vi blot ville lade Herren arbejde ved Hjælp af os, dersom vi blot ville arbejde i Forening med ham, adlyde hans Love og virke under hans Styrelse. Vi ere blevne tilbageholdte fra at fremkomme i Mændenes Verden, indtil den Dag og Tid, da det evige Evangelium skulde blive gjengivet, paa

det vi maatte blive forundt det Privilegium at faa en Haand med i dette de sidste Dages store og herlige Bærk. Det er ikke et blindt Tilfælde hos Herren; han vidste hvad han gjorde, da han aabenbarede sig for sin Tjener Joseph Smith, han vidste at han vilde annamme hans Evangelium, samt at der befandtes Mænd paa Jorden, som ogsaa vilde annamme det, naar det blev dem tilbudt. Dette Evangelium blev forkastet i Jesu Dage, man forskæstede ham og fordrev hans Præstedomme fra Jorden. Menneftenes Børns Hjærter ere af samme Natur i Dag, enten i større eller mindre Grad; men der findes dog dem som ere komne frem i denne Uddeling, hvilke annamme Evangeliet med Glæde, naar det bliver forkyndt for dem. Hvad enten de Mennefter, som levede paa Jorden paa den Tid, da Evangeliet ikke fandtes her, ville have troet det eller ikke, er jeg ikke i Stand til at kunne sige. Lad det være nok at sige, at efterføm det ikke blev aabenbaret for dem, havde de ingen Lejlighed til at forkaste det, samt at saadanne, som vilde have annammet det hvis

det havde blevet forkyndt dem i Rigsdet, ville ifølge Guds vise Anordning jaa Lejlighed til at annamme det i Aanden.

Vi, jaa vel som alle Menneſter, ere kaldte til dette Værk. Der er ſagt, at „Mange ere kaldte, men Jaa ere udvalgte“; men Alle ere kaldte, og det er deres velſignede Privilegium at laane en Haand til at forfremme dette Rige, om de paaſte at gjøre jaa, og hvis de ville forblive trofaſte til den Kaldelse, hvormed de ere kaldte, da vil Tiden komme, da de ogſaa ville blive udvalgte Redſkaber til at repræſentere dette Rige og opretholde Sandheds- og Retfærdigheds Principper, ſaaledes, ſom de ere os aabenbarede gjennem den levende Guds Aand og Indflydſe, formedeſt det er Alles Privilegium at høre Vidnesbyrd. Et Menneſtes Dømmekraft vil undertiden blive paavirket af Vægten af dets Vidnesbyrd, hvad enten det vil indrømme Evangeliet eller ikke; hvad enten det er villigt til at beſjende Herren og offentliggjøre ſin Tro eller ikke. Jeg tror der findes Mange, hvis Dømmekraft og Overbeviſningen er bleven ſtafæſtet formedeſt Vægten af det Vidnesbyrd de have erholdt, hvilke dog ikke have været villige til at beſjende Sandheden, og offentlig omtale deres Tro paa det hellige Evangelium. Naar en Perſon annammer det evige Evangelium — hvilket ſynes at være upopulært nu, ligesom i andre Tidsaldre, — enten det vil vedblive at være ſaaledes kjender jeg ikke — udfjordes der et temmeligt ſtærkt moraliſt Mod til at opoffre ſine forrige Omgivelſer i Livet; hans Ejendom, ſociale Stilling og gode Navn og Rygte ſamt enhver pænſelig Ting henhørende til dette Liv. Der findes dog Aander her i Forfrænkeliigheden, ſom ikke frygte for at møde diſſe Følger, ſaadanne, ſom

formedeſt Oprigtighed af Hjertet have annaumet dette Vidnesbyrd, og ſom ikke frygte for at opſtaa og frembære det i Modſtanderens Paafyn. Det er for en Sidſte Dages Hellig en Livsaffære, at efterleve ſin Religion det er ikke et Djeblis Begeiſtring, der i høj Grad opflammer Sindet i en Time, en Dag eller Uge i en eller anden langtrækkende Forſamling eller under en eller anden beſynderlig Indflydſe, men ſom Dag efter Dag, Uge efter Uge, Maaned efter Maaned, Aar efter Aar, ſaa længe ſom Livet vedvarer, ſeer en Sidſte Dages Hellig ikke en Time eller Djeblis, da han vil være i Stand til at kunne aflægge ſin Ruſtning, eller tilſidesætte ſin Religion. Det er den ſom bliver trofaſt til Enden, der har Forjættelſe om at arve Saliggjorelſe. Ordet „trofaſt“ er der, og vi kunne ganſke naturligt forvente at ville have til at udstaa Noget. Gud pønſter et prøvet Folk, og Alle ville blive ſat paa Prøve paa en eller anden Maade. Til viſſe Tider kunne Ting blive prøvende for Folk, ſom ikke ville blive det til andre Tider. Ting kunne prøve uogle Menneſter, ſom ikke ville have mindſte Virkning paa andre. Gud fører ſit Folk gjennem mangfoldige Slags Forandringer, paa det Alle maa kunne blive prøvede, og I kunne ſtøle paa, at Enhver ſom kommer til dette Punkt gjennem deres Vandring i Livet, ville blive prøvet til Hjertets inderſte. Jeg har hørt ſomme Folk udbryde: „O, at jeg havde været med i Zions Lejr, og gjennem Forfølgelſerne i Miſſouri, og at jeg havde været med de Hellige i Illinois o. ſ. v., jeg kan love alle Sidſte Dages Hellige, at derſom de ville blive trofaſte, ville de blive prøvede tilſtrækkeligt før de blive færdige; og deſto nærmere de leve til Gud, deſto haardere vil han maatte prøve dem; de kunne være for-

vissede om, at de ville blive haardt prøvede, hvis de forblive trofaste. Der er, og vil blive en Lejlighed for Alle til at prøve deres Trofasthed over for deres Gud samt til deres Brødre og Evangeliet, som vi have aannammet. Derksom en Person i det Næblik Prøvelsen kommer forlader Bejen, hvad bliver der da af hans Trofasthed, og hvor er den? Bevijser det ikke for Guds Engle og alle gode Menneſker, at han har ingen Trofasthed og Bestemthed? Det hedder sig at staa trofast og standhaftig gjennem enhver Prøve, og overvinde enhver Hindring der bringer Belønningen; ikke tilsladende Noget at opstille sig som en Skillevæg imellem os og Herren eller Evangeliet, som vi have aannammet; eller imellem os og Præstedømmet, der under Guds Vejledning styrer hans Kirke og Rige paa Jorden; det hedder sig at fremtræde som Sandhedens Forsvarere og frembære Evangeliets Principper i denne onde og ugudelige Verden. Det fordrer Prøve, og Herren ønsker et Folk paa hvilket han kan stole. Han kunde ikke tildele sit Rige i dets Magt og Gjylde, i dets Kraft og Herlighed til et Folk, hvilket han ikke kan stole paa, at det besad tilstrækkelig Trofasthed til at kunne holde det i Uerødelighed, som han har anbetroet dem for hans Sags Skyld.

Jeg er ofte bleven adspurg: „Naar vil Riget blive givet til den Højestes Hellige?“ dertil har jeg altid svaret saaledes: Saa snart som Herren befinder, at han har et Folk paa Jorden, der vil opholde og understøtte samme Rige, et Folk, der vil blive i Stand til at varetage dets Interesser og udvikle dets Indflydelse paa Jorden; naar han indseer, at han har et saadant Folk paa Jorden, som vil blive urokkelig og trofast til ham, et Folk, som ikke vil overgive Riget i Djævelens Stjød, da, og

ikke før, vil han give Riget til den „Højestes Hellige“ i dets Kraft og Indflydelse, naar det skal opfylde hele Jorden. Forjættelsen er: At denne Verdens Riger skulle blive vor Guds og Krists, blive givet til den Højestes Hellige og bestaa for evigt. Da er Tiden paa hvilken vi kunne forvente det, og det vilde ikke være rimeligt, at forvente det før. Det beror derfor i en høj Grad paa Folket selv, naar Tiden vil komme, da Riget, omtalt af Daniel, skal blive overgivet i Guds Helliges Hænder. Naar vi have vist os trofaste under alle Omstændigheder, som maatte opkomme, og seet os i Stand til at kunne stride og overvinde enhver Vanskelighed, som truer med at forstyrre vor Fred og Bærfærd, samt overkomme alle Hindringer, der maatte have til Formaal at standse Rigets Fremgang paa Jorden, da vilde vor himmelske Fader have Tillid til os og maatte see sig i Stand til at kunne stole paa os; og det er Herrens Villie at dette skulde ske. Der: som vi som et Folk ikke holde os selv i Beredskab tilligemed alt, hvad vi eje at lægges paa Alteret i Overensstemmelse med vor Mesters Villie for Opbyggelsen af hans Rige her paa Jorden, vil han fremdeles fortsætte sit Værk og erhverve sig Andre til Udførelsen af sine Hensigter, thi han ønsker et Folk som vil gjøre det. Jeg mener ikke at sige, at han vil fortsætte og lade dette Folk tilbage, nej; fra dette Folks Midte vil opstaa det saa meget omtalte Folk, og Riget vil ikke blive taget fra os og givet til et andet Folk; det er for sent paa Dagen eftersom det allerede har begyndt at voge, og vil fremdeles udsprede sig og tiltage i Styrke. Dette Rige har voget hurtigt, uagtet vi sommetider maaske kunne tænke, at det voger sagte, og at den Almægtiges Hensigter blive langsomt udførte; men den Tid vil komme, da dette

Folk en fyrrethve Aar længere fremt i Tiden vil kunne see tilbage og udbryde: Hvor forunderligt, hvor hastigt Tiden er bortfaret, hvor hurtigt har dette Rige ikke tiltaget, og hvor mægtigt det er blevet paa Jorden! Vi kunne i Dag see tilbage paa den Tid, da vi vare bosatte i Missouri, og dersom en Mand den Gang vilde have forudsagt det Fremstridt vi siden have gjort, vilde han uden Tvivl have blevet betragtet som en Sværmer, og langt mindre kunde han ved sin egen Visdom forudsige det hurtige Fremstridt og Velstand, som dette Folk er blevet ledjaget af, samt den Magt og Styrke, vi i hin korte Tid have vopnaaet. Vi burde derfor fatte Mod og stræbe fremad, og vedblive at assistere de hellige Principper, hvilke i vore Dage ere blevene aabenbarede for vor Reformation og Saliggjørelse; thi disse Principper have en reformerende Kraft, og de ville foraarjage den største Reformation som Herren har udført blandt Menneftenes Børn. Naar vi overveje dette Verks Bestaaffenhed og dets Resultat iblandt Menneftene, vil det meget passende kunne benævnes „Reformation“, det er Reformation og Gjenoprettelse; det bringer os tilbage til de første Principper, til den sande Troes Renhed; Reformation fra de Ugudeliges Rækker, fra de paa Jorden herskende Duder.

Verden har forjaget Gud, den har ikke mindste sand Forstaaelse om Gudsdommens Karakter; den kjender ikke den sande og levende Gud mere end disse Lampestager. Den gaar i Blinde, dyrkende en indbildt Gud, et Noget, til hvilket den intet kjender, blindede af deres Lærere, og de synes at være tilfredse i deres Tilstand. De tale om deres Kollegier, deres theologiske Seminarier og andre Lærdomsinstituter; de ere simpelt hen Maskiner — Legemer uden Aand

—; det er umuligt for dem at fremsføre een Linie Bibelbeviser som Gylldighed for deres guddommelige Oprindelse, dette har været dem umuligt siden Apostlerne hensovede, og ville ikke blive i Stand dertil saalange Verden staar; de have det ikke og kunne derfor ikke frentkomme med det; de fornægte aabenlyst Aabenbaring fra Gud, det egentlig livgivende Element af alle inspirerede Skrifter, eftersom Intet uden det kan producere Skrifterne. Selve Bibelen bestaar af Aabenbaringer, givne af Gud til sine Tjenere fra Tid til anden. Mænd talte ligesom de bleve paavirkede af den Helligaand, og det blev skrevet til Fordel for Efterkommerne, og blev saaledes Herrens Ord til os. Lige siden Apostlerne døde har der ikke fremdeles været givet videre Lys. Himlene have været tilslutte og ingen Kommunikation har fundet Sted mellem Herren og „Dem i de lange Klæder“ (see Mark. 12, 38) eller til Noget i denne Slægt, indtil Herren aabenbarede sig, og talte til Joseph Smith. Hvorfor talte han til ham? En Aarsag var, at han bad til Herren i Tro, troende at han vilde høre ham. Han saa, at Religionerne paa hans Tid vare mange; de vare forskjellige, enhver gjørende Fordring paa at være paa Herrens Vej. Han vidste ikke til hvilken han skulde søge sig, og dog ønskede han at slutte sig til een af de mange, som den Gang eksisterede, og i denne Sindstilstand besandt han sig, da han læste Apostlen Jakobs Skrifter, som siger: „Dersom Noget af Eder fattes Visdom, han beder af Gud som giver Alle gjerne og bebrejder Ingen, og det skal blive ham givet“ (Jak. 1. Kap.). Han kom frem for Herren med et ydmygt og oprigtigt Hjerte, og derfor hørte Herren hans Bøn. Baade Herren og hans Søn viste sig for ham, og blandt andet befalede ham ikke at

forene sig med nogen af de religiøse Samsund, samt at ingen af dem var den rette, at de vare Menneskers Systemer, og ikke Guds. Joseph var dumdriftig nok til at fortælle det, og dette var tilstrækkeligt til at paasføre ham den professionelle Kristendoms Fjendskab, og i Særdeleshed disses i „de lange Klæder“, hvis Uundersundighed derved sættes i Fare, og deres Fjendskab har fra den Tid til nærværende, vedligeholdt sig ligesom vor Vært som et Folk har tiltaget; og vi forvente, at dette Fjendskab fra deres Side vil fremdeles fortsættes, indtil Guds Rige skal triumfere paa Jorden, og Gud den retfærdige Dommer og hans Folk skal blive anerkjendt. Vi forstaa meget vel Aarsagen, hvorfor vi ere forfjendte af Verden: Vi ere paa et højere moralsk Standpunkt; og ligeledes med Hensyn til Sandhedens Principper, end de ere, og Verden veed meget vel, at vi ere dem overlegne i enhver Henseende med Hensyn til Livets Principper og Intelligents. Djævelen ved det, og han indstyder i deres Hjærter, som ere onde, og disse, som ere bedragne ved hans List, at hade os af den Aarsag. Deres Fjendskab er ikke optændt imod os paa Grund af vor Ugudelighed, thi de kunne ikke sætte deres Finger paa en Linie af Bestyldninger for Ugudelighed fremsført mod de Sidste Dages Hellige som et Folk; naattet mangen En, der handler forfærdt, for hvilket han behøver at omvende sig, og gjøre de „første Gjerninger“ om igjen, eller blive afskaaren af Kirken; men hvad Samsundet eller Kirken angaar, kunne vore Fiender ikke sætte deres Finger paa den første ugunstige Handling, der kan blive fremsført imod os som sandfærdig. Sagen er, at vi ere som en Forsnædelse for dem, og de føle det; deres Brede er optændt imod os, og de ønske at bortfjerne det hellige

Præstedømme fra Jordens Overflade. Hvo ere disse som fabrikere de Løgne der blive cirkulerede om dette Folk? De blive udrugede og anvendte som Vaaben imod os af Nutidens Geistlighed: og det er en uomstødelig Sandhed, at Menneskene ville hellere tro Løgnet end Sandheden, og denne Klasse Mennesker i Særdeleshed, ere bestjæftigede med at udrydde Guds Vært fra Jorden samt hans Retfærdighed, som den tilkjendegives gennem hans Folk og hans Præstedømmes Fuldmagt, som nu eksisterer paa Jorden. Dette er Satan meget angstelig for at faa trampet under Fødder, ligesom han tilforn har gjort, men dette lader sig ikke gjøre denne Gang — det er temmelig sent paa Dagen. Riget har sættet for dybe Nødder nedad, og bærer Frugt opad; det er for stærkt til at skulle kunne nedtrampes. De kunne bringe halvtresindstyve Millioner imod os, men hvad vil det betyde? Om de bringe den hele Verden, hvad Forskiel? Jeg nærer aldeles ingen Frygt for Guds Riges endelige Sejr i disse sidste Dage, thi dets Grundvold er allerede befæstet saa vidt, som vi ere komne; derfor kan der ikke lades mindste Tvivl i hverken Eders Sind eller mit, at efter som hans Rige er oprettet vort Arbejde jo vil blive kronet med Held, indtil Tiden kommer, da Frelseren skal komme i Majestæt og Herlighed og regjere fra Floden til Jordens Ende. Jeg ved dette, ligesaa vide I og al Israel. Herren ved, at dette er Hensigten, Djævelen ved det ogsaa, og dette er Aarsagen til at Geistligheden i faa Henseende er optændt af Brede. Dette store Sidste Dages Værk vil blive forfærdet og paastyndet i Overensstemmelse med det Folks Tro, som er delagtig i dets Forfremmelse. Om vi derfor bede Herren om at fremskynde sit Værk og Zions Forløsning

og Opbyggelsen af det store og herlige Tem-
pel, blive fuldført til den højeste Guds Navn,
og hans Herlighed hvile paa det i Skit-
kelse af en Sky om Dagen og en Jlds-
lue om Natten, lad os da ikke forglemme,
at vore Handlinger komme i Overens-
stemmelse med vore Ønster; lad os leve
saaledes, at vi kunne nedkalde Himlens
Befignelser over os; thi dersom vi ere
trofaste i alle Ting og ere forenede ville
Befignelserne ikke blive tilbageholdte fra
os. Herren har ved Pagt forbundet sig
til at høre sine trofaste Børns Bønner.
Vi have et Exempel i Mormons Bog
paa en Mand, som pvede saa overor-
dentlig stor Tro, at hans Syn kunde
ikke forhindres fra at stue bag Sløret,
hvor han saa Herren, og blev der for-
løst fra Fald. Herren er fuldkommen
villig til at tildele sine Børn Befignel-
ser og grundfæste sit Rige paa Jorden,
lige saa villig som hans Folk ønske det,
og naar som helst han befinder at have
et Folk paa Jorden, paa hvilket han kan
udøse disse Befignelser, da vil det komme;
vi behøve ikke at frygte i denne Hæn-
seende, og i Birkeligheden tilflyde de os
nu saa hurtigt, som vi kunne i Retfær-
dighed modtage dem, og jeg tænker som-
metider de komme for hurtigt for Mange.
Naar jeg har seet Mænd i denne Kirke,
hvilke have opnaaet til Magt og Ind-
flydelse formedelst Rigdom, synes det
som om Herren ikke kan lade Menneskene
blive rige, uden at de jo ogsaa strax
blive „fede“, begynde at hovmode sig og
gaa over til Djævelen. Betragt saa-
danne Mands Historie fra Begyndelsen
af, see hvorledes de have baaret sig ad.
De have maaste vandret ret for en Tid,
i Særdeleshed medens de vare i en
mindre bemiblet Stilling med Hensyn
til denne Verdens Midler; men efter at
de ere blevene rige, hvor ere de da blevene
af? Vi have saa at sige seet dem strøet

i en Linie langs den Vej vi som en
Kirke have vandret; have de forladt Kir-
ken? Jeg kunde nævne Tilfælde efter Til-
fælde af denne Slags ifølge min egen
Erfarings, og I ville kunne erindre mange
flere end jeg. Dette er ikke nødvendigt
at skulle være saaledes. Maaden hvor-
paa alle saadanne Tilfælde kunne af-
hjælpes er den samme, som anvistes den
unge rige Mand, som kom til Jesus,
nemlig: „Sælg alt det Du har, og giv
de fattige det, kom saa og følg mig og
Du skal have et Liggendefæ i Himlen,
som Møl og Rust ikke kan fortære og
Tyvehaand ikke kunne gjennembryde og
stjæle;“ dette er Maaden. Dersom en
Mand bliver velsignet af Herren, er det
derfor nødvendigt at han skulde lade
sin Rigdom gjøre Skilsmisse imellem sig
og sin Gud? Om han gjør vil han
lide Skibbrud paa Troen. Det er Gud
ligegyldigt, hvor megen Rigdom en Mand
bedfider, saalænge han anvender sin Rig-
dom for Opbyggelsen af hans Rige og
Forfremmelsen af hans Hensigter paa
Jorden; men naar han bliver begjærlig
og tillader sine Midler at gjøre Skils-
misse imellem ham og sin Gud, da bli-
ver hans Rigdom til Fordærvelse for
hans Sjæl, han forsager sin Gud og for-
glemmer snart Aarsagen, hvorfor Rig-
dommen blev ham givet. I Stedet for
at anvende sine Midler paa den Maade,
det af Herren var bestemt i det de bleve
stjænkede, straber han til sig selv, og en
Begjærlighedsaand betager ham og han
er da færdig til at bortbytte sin Religion
for urene Djemed. Det er sørgeligt for
en Mand i denne Kirke at blive rig,
hvis han ikke kan føle som om han kunde
lægge alle Ting paa Altret, for, om
nødvendigt, at blive anvendt for vor
Guds Sag paa Jorden; dette er hver
sandsidigste Dags Helligs Pligt. Der-
som Herren finder det nødvendigt, vil

han fratage sine Tjenere Alt, for at prøve dem. Menneſtene burde i Virkeligheden fornægte ſig ſelv enhver Ting for at viſe Hengivenhed til Guds Bærf, for derved at bevife, at alt andet er kun Tomhed, ſammenlignet med Evangeliet. Kristus har aabenbaret til os, ſigende i ſit Hjærte: „Jeg for En, er beſtemt paa ikke at vide andet til Salighed end Jeſus Kristus og ham korsfeſtet; jeg er

beſtemt paa førſt at ſøge Guds Rige og hans Retfærdighed, og det øvrige fornydne ſkal blive tillagt.“ Dette var Jæſerens Forjættelſe til ſine Disciple og i en vis Forſtand kommer det med ſtørre Viſhed til de Sidſte Dages Helige end til diſſe, ſom levede forud, fordi denne er en forſtjellig Uddeling, nemlig Tidernes Fyldes Huſholdning.

(Fortfættels.)

Babylon og Babels Taarn.

Den ſtore berømte Stad Babylon var 17 danſke Mile i Omkreds og omgivet af en Mur, 300 Fod høj og 100 Fod tyk, befæſtet med 250 Taarne, ſom vare 75 Fod højere end ſelve Murene, og havde 100 ſvære Kobberporte med Jærnbomme, 25 paa hver Side. Muren var omgivet af en Grav, ſom var beklædt med ſamme Materiale hvoraf Murene vare opførte, nemlig brændte Sten med Afſalt-Forbindning og fyldt med Vand fra Eufrat. I Staden ſtod Beluſtemplet, ſom var $\frac{1}{3}$ danſk Mil i Omkreds og omtrent 750 Fod højt. Den hele Bygning beſtod af 8 Etager af forſtjellige Farver. Paa det øverſte Taarn var anbragt et Kapel, hvori var opført et Guldbillede, 40 Fod højt, af den kaldeiſke „Jove“ eller „Beluſ“, og i dette Kapel holdt Beluſdyrkerne deres fornemſte Andagter. Ovenpaa det Hele var indrettet et aſtronomiſt Obſervatorium. Taarnet ſiges at være opført af ſolbrændte Murſten, hvilke paa Grund af Lerets Beſtanddel ſkal have overgaaet al anden Slags Tegl i Kvalitet, hvilket bevifeſ ved hine gamle Ruiners Hold-

barhed. Stadens 50 Gader løb i rette Vinkler og vare hver $3\frac{3}{4}$ danſke Mile lange. De hængende Haver lod Nebukadnezar bygge for at fornøje ſin Dronning, ſom var fra det bjergfulde Landſkab Ekbatana. Diſſe Haver hvilede paa uhyre Piller i en terræſeformig Skikkelse. Der vogte alle Slags Buſke og Blomſter, og Træer indtil 50 Fod høje og 4 Fod i Gjennemſnit. En paa den højefte Terræſe anbragt Vandbeholder, ſom forſynedes fra Floden Eufrat ved Hjælp af en Maſtine, vandede den ganſke Haveudſtrækning.

De forfærdelige Spaadomme, udtalte af de hebræiſke Profeter imod hin grufomme ugudelige Stad, ere alle gaaede bogſtavelig i Opfyldelſe. Dens Paladſer ere blevne Opholdsſteder for Ugler og væmmeligt Kryp, ligefom forudſagt af Profeten Eſaias (ſee 13. Kap.) Saaledes taler Hiſtorien højt og ſlaaende til Nutidens ſtolte Generationer, forviſſende os om, at Guds Brede hviler paa alle ſom ere ugudelige, ſamt at den tidlig eller ſidſig vil overrumple dem.

Skandinaviens Stjerne.

Den 1ste Februar.

En Epistel

til Elbsterne fra Zion, og de Hellige i den europæiske Mission.

Elstelige Brødre og Søstre! Det er ifølge Herrens Styrelse faldet i min Lod, at blive udsendt af hans bemyndigede Tjenere til at arbejde iblandt Eder for Sandhedens Udspredelse; Principper, som ere blevne gjengivne Jorden i disse de sidste Dage. Efter to Aars Fraværelse er Præsident Carrington vendt tilbage til sit Hjem i Utah, og under Præstedømmets Vejledning i Zion bliver det derfor min Pligt, at indtage den ansvarfulde Stilling, som ved hans Hjemrejse blev ledig, hvilket jeg, ved Eders forenede Tro og Bønner, har til Hensigt at gjøre efter de Ønsker, hvilke Gud vor himmelske Fader har forundt mig.

Emigrationstiden for forrige Aar er tilendebragt, og vore Kæffer paa denne Side Atlanterhavet ere blevne betydeligt fortyndede, idet mange af vore Venner have forladt disse Lande, og blevne hjemsaulede til Zion. Vi have nu — som Missionærer — adskillige Maanedes for os, hvilke uagtet de ikke ere de mest fordelagtige med Hensyn til Udførelsen af vort Arbejde, dog maatte befindes at kunne anvendes til Udførelsen af meget Godt. Vi have kun faa Midler til vor Naadighed til at leje Forsamlingslokaler for, og Vejret paa denne Aarstid er sjældent af den Bestaffenhed, at offentlige Forsamlinger kunne afholdes under aaben Himmel*; men vi kunne og burde rejse fra Hus til Hus, altid søgende at stifte Bekendtskab med Folket, hørtevende Jordonne fra deres Sind, og lære dem Livets og Saliggjorelsens Principper. Ved saaledes at gaa fra Dør til Dør, søgende en Introduktion saavidt muligt, kunne vi maaste bewirke, at mangt et Hjerte blødgjøres, hvilket nu paa Grund af falske Rygter og Jordonne ere forbittrede imod os, og paa denne Maade faa Retferdighedens Sæd hos Saadanne, som med Glæde ville modtage Evangeliet, naar det en Gang bliver fremlagt og forklaret for dem; og selv om vi blot faa Sæden, og om den fæster Rod i „god Jord“ kunne maaste andre af Herrens Tjenere i sin Tid komme til samme Egn, og i hans hellige Navn høste Frugter af den Sæd I plantede ved samme Magt og Autoritet. Ved at gjøre dette ville vi maaste finde ganske faa Lejligheder, hvilke om passende anvendte dog maaste kunne benyttes til Opbyggelsen af smaa Grene paa Steder, som nu ere blottede for Hellige. Men selv om vi skulde fejle i dette, kunne vi alligevel opfylde Loven, og gennemføre Hensigten med vor Mission, nemlig at forkynde Evangeliet for al Skabningen og give hver Sjæl det Privilegium, at annamme eller forkaste Evangeliet, Livets og Saliggjorelsens Plan. Om vi ikke omvende og døbe saa mange som vi kunne ønske, bør vi alligevel ikke føle os forlagte; det er en Dag til Advarsel saa vel som Omvendelse, og alle Menneſker kunne og skulle advares, paa det de kunne efterlades uden Undstyldning.

* Naar Aarstid og Vejr tillader det, vleser man i England at afholde Forsamlinger under aaben Himmel.

Det er de Helliges Pligter, saa vel som alle Elbsters, at tage virksom Del i dette vigtige Værk, saa vidt de ere i Stand og stikke dertil; thi det bør hver Sjæl som er bleven advaret, at advare sin Næste og anvende alle mulige Forsøg paa at fremme Kristi Sag og opbygge Guds Rige. Det er vor Pligt at leve saaledes, at Herrens Nand kan finde Bolig i vore Hjerter, da og ikke før, ville vi blive i Stand til at bringe dens trøstende Indflydelse til Andres Hjerter. Ingen Mand kan prædike Kristi Evangelium til nogen videre Nytte, med mindre han besidder Nanden og Kraften deraf. De som ere meget heldige i at overbevise Andre, ere Saadanne, som selv ere overbeviste, uagtet de maatte kunne mangle „høje Ord“ og elegant Talemaade, saa ere de dog i Stand til at forarsage, at Andre komme til at føle som de føle selv. Vi kunne med Herrens Nand i vore Hjerter mene det alvorligt, naar vi forkynde Evangeliet, men ikke foruden den; ved den kunne vi finde Glæde og Lykkelighe i vore Virketredse, ligemeget hvor vor Lod saa end maatte blive kastet. Enten vi arbejde paa rige Marker, samlende en overskudig Høst af Sjæle som vor Belønning, eller vi sanke spredte Neg og Nø paa Marker, hvor Arbejderne har gaaet over mange Gange; enten vi vandre gennem Stæder, Byer eller adspredte Beboelsessteder, besøgende paa vor Vej den Rige i Slottet og den fattige i Hytten; over grønne Stove og Marker om Sommeren eller bevægende sig gennem Vinterens Kulde og Storme, vandrende over Land eller sejlen over Sø, vil kun forarsage en ringe Forstjæl til den Herrens Tjener, som lever i sine Pligters Opfyldelse. Ingen Umage burde spares i det vi søge efter oprigtige Sjæle, og bevidne for ham eller hende, om det mægtige Værk, hvilket er blevet paabegyndt i disse de sidste Dage, som Opfyldelsen af Herrens Forjættelser til hans Tjenere i forbigangne Tidsalbre.

Som Elbster kom vi ikke her for at gjøre vor egen Villie, men hans, som sendte os. Vi burde ikke lade os nøje med simpelthen at henslide vore to eller tre Mars Missionstid, indtil Tiden kommer for vor Afsløsning; vi ere her paa det at alle Menneffer, med hvem vi komme i Berørelse, maatte blive advarede, og vore Klæder rensede fra denne Slægts Blod. Ingen af os har Raad til at være ledig, eller forsømme en eneste Lejlighed til at gjøre Godt i denne, eller nogen anden Henseende. Det skulde være vor Glæde, naar vor Missionstid er udrunden og vi hæderligt blive afløste, at vi da kunne føle, at vi ikke tillod os at lade os nøje med at blive indskrænkede til at følge de gamle fortrampede Stier, men derimod banede os Vej ind til nye Marker, oprettede nye Grene, samt stolende paa Herren, Intet frygtende, uden hans Misshag, og at vi saaledes bleve Redskabere til at udrette meget Godt, da kunne vi føle, at vi have udført vore Pligter, og medens vi give Herren Vren, kunne vi vende hjem, følede taknemmelige til ham for vort Held og den uvrderlige Erfaring vi have vundet. Intet giver større Tilfredsstillelse end Ens egen Samvittighed, den Helligaands Forsikring om at vi have anvendt alle vore Gaver og Velsignelser efter bedste Evne i vor himmelske Faders Tjeneste, samt at han har antaget de Opofrelser vi have gjort.

Udstræk derfor Seglen og høst, thi Høsten er fuldstændig moden! Arbejd, medens det hedder Dag, thi der kommer en Nat, da Ingen kan arbejde; da Arbejderne ville blive udsamlende fra Vingaarden, og Rationerne overlade til Herrens Tugtelse, i hans egen Maade og Tid. Som vi allerede have bemærket burde

de Hellige ihukomme, at de i Forening med de Eldeste have en Andel at udføre, saalænge som de forblive i disse Lande, og endogsaa efter at de ere hjemsamlede til Zion. En oprigtig og retfærdig Vandel i deres Levnet, vil blive tydelige Vidnesbyrd til deres Omgivelser om Sandheden af deres Religion, hvilken har forarsaget, at de ere blevene saaledes. De burde vare villige, endogsaa ængstelige, hvilket mange af dem ere, til at føde, klæde og logere Herrens Tjenere, naar de trænge til saadan Assistance, for saa vidt, som det er dem muligt, og da søge til Herren for deres Belønning, og ikke til Menneftet. Han siger selv: „Hvad som I have gjort imod en af disse mine mindste Brødre, det have I og gjort mod mig,” og dette finder lige Anvendelse i alle Tilfælde, hvad enten den Behandling en Eldeste faar er ventlig eller uventlig. Nu er derfor Tiden til at gjøre Godt, denne Lejlighed vil maaske ikke oftere gives; vær forvisse om, Brødre og Søstre, at Alt vil en Gang blive belønnet, og det hverken mere eller mindre end efter Fortjeneste, samt at enhver Gjerning, hvad enten udført eller ikke, enten her eller hidsset, være sig ond eller god, vil erholde sin tilsvarende Belønning.

Alt Gud, vor himmelske Fader, vil velsigne og bevare Eder trofaste til hans Sag, er en oprigtig Bøn af

Ederes Broder i Evangeliet

John H. Smith.

Kirkefistfkes Oprindelse.

Det er uden Tvivl en almindelig Mening iblandt Lægsfolk, at Kirkeceremonierne, saaledes som de nu udføres, alle-tider have eksisteret i samme Form, og bleve nedarvede fra den oprindelige Kristi Menighed; men ved en nøjagtig Undersøgelse i Kirke- og Reformationshistorier befinder man sig overbevist om, at mange af de nu brugelige Kirkefistfke ikke alene slet ikke brugtes i den kristne Kirkes første Periode, men at man i Virkeligheden Tid efter anden tog sig den Frihed, saa at sige, til næsten aldeles at afstasse de af Herren og hans Apostler brugelige evangeliske Ordmanter. Meget kunde siges om Kirkens faldne Tilstand efter Apostlenes Død, men af Mangel paa Plads see vi os nødsagede til, at indskrænke os til de vigtigste Punkter, og skulle blot henlede Læserens Opmærksomhed paa den hogstavelige Opfyldelse af

Apostlen Pauli Ord, naar han siger: „Thi den Tid skal vorde, da de ikke skulle fordrage den sunde Lærdom, men efter deres egne Begjæringer tage sig selv Lærere i Hobetal efter hvad der tilbrer deres Øren; og de skulle vende Ørene fra Sandheden, men henvende sig til Fabler.” 2. Tim. 4, 3, 4. See ogsaa 2. Tes. 2, 1—12, hvilket nedestaaende Udtog af E. Gualds Tidsregister og J. L. Rohmans Reformationshistorie udtrykkelig beviser:

„Daaben forrettedes oprindelig ved Neddyppeelse, d. e. den Omvendte blev nedladt helt under Vandet, men en offentlig Bekjendelse affordredes af den, som fremstillede sig til Daab. Man brugte at døbe baade Borne og Børn, endog i det 5te Aarhundrede e. Kr. E. Side 64 og 138 II. Part.

Aar 112 forordnede Biskop Evaristus

i Rom, at ingen Egtevielse skulde anerkendes for gyldig, naar den ikke blev forrettet af en Præst. C. C. Side 66 II. P.

Mar 122 indførte Biskop Alexander i Rom Bievandet, og forordnede, at man skulde blande Vand i Vin ved Sakramentet. C. C. Side 67 II. P.

Mar 152 befalede Biskop Hyginus Kirkeindvielse, og Faddere ved Daaben. C. C. Side 69 II. P.

Mar 170 forordnede Biskop Anicetus i Rom, at Brudgom og Brud skulde ægtevies i Kirkerne. C. C. Side 71 II. P.

Skriftermaal indførtes omtr. Mar 230. C. C. Side 81 II. P.

Helgendyrkelse og Afbødes Forbønner indføres Mar 241. C. C. Side 83 II. P.

Paa en Biskopsynode i Kartago, approberedes Barnedaaben Mar 252. C. C. Side 87, II. P.

Mar 300 indførte man Altare og Messer, samt tidt begyndte Munkesænen. C. C. Side 95—98 II. P.

Mar 314 begyndte man at opføre prægtige Kirker, og foretage Pilegrimsrejser. C. C. Side 103 II. P.

Mar 340 begyndte man at opføre Klostre. C. C. Side 109 II. P.

Mar 400 begyndte Geistligheden at bruge særegne og kostbare Ornater, fattedes i stor Værd og erholdt stor Magt. C. C. Side 140 II. P.

Mar 427 begyndte man at bruge Korsets Tegn, og udstjære Kors i Kirkerne. C. C. Side 176 II. P.

Mar 500 bestemtes Fasten at skulle vare i 40 Dage før Paaske, og forordnedes det, at man kun maatte bruge visse Slags Spiise og Drikke. C. C. Side 177 II. P.

I Begyndelsen af Mar 600 begyndte Geistligheden at bruge Messerhagler. Vi-

skopperne begyndte at bruge dalmatisk Kjole, samt Ring og Stav. C. C. Side 208 II. P.

Mar 604 forordnede Biskop Sabianus i Rom at indføre Kirkelokker. C. C. Side 211 II. P.

Mar 657 forbyd Biskop Eugenius Geistligheden at leve i Ægteskab. C. C. Side 222 II. P.

Mar 671 forordnede Pave Vitulian at bruge Orgel og Musik i Kirkerne, samt befalede at bruge det latinske Sprog i Gudstjenesten. C. C. 224 II. P.

Mar 887 indførte Pave Eugenius den Anden, Vandprøven. C. C. Side 273 II. P.

Mar 968 blev Klokkedaab forordnet af Pave Johannes den Fjortende. C. C. 328 II. P.

Mar 1324 befalede Pave Johannes den To og Tyvende, at man efter Ringningen skulde slaa de saakaldte tre Bedeslag. Denne Pave indførte ogsaa den Skik at sælge Syndsforladelse for Penge. C. C. Side 548 II. P.

Mar 1722 indførtes Konfirmationen i Württemberg. I Danmark blev den først indført af Kong Kristian den Sjette, den 13de Januar 1736. C. C. Side 895 II. P.

Ved Reformationens Indførelse i Danmark bestemtes det i den første Kirkeordinants, at: „Daabshandlingen skulde begynde med en Paamindelse om Daabens Ypperlighed og derpaa aabnes med Exorcismen. Denne var en fra den „gamle Kirke“ nedarvet Formular, der grundede sig paa den Overtro, at Barnet før dets Daab var besat af Djævelen, som ved dennes Oplesning skulde uddrives. Afstillige protestantiske Præster i Danmark synes i Reformationstiden, at have affaffet den, men da Luther beholdt den, var det rimeligvis Marsagen til, at den atter blev indført ved

Kirkeordinantsen. Kristian den Fjerde satte sig imod denne Fornular, og da hans Datter Prindsesse Elisabeth skulde døbes befalede Kongen Biskop Windstrup, at udelade Exorcismen (see Pontoppidans Pastorale Side 332—34), men først efter mange Stridigheder og Forhandlinger derom blev Exorcismen først afskaffet den 7de Maj 1783, fordi — som det hedder — den var uden Grund i Skriften, modbydelig, overtroisk og længe havde været til Forargelse for Mange. (J. L. Rohmans Reformationshistorie Side 204.)

Angaaende den hellige Nadvere blev det i det første Kirkeritual foreslaaet, at Præsten ved Sakramentets Uddeling skulde sige: „Tag hen og æd, dette er Herrens Legeme“; og: „Tag hen og drik, dette er det ny Testaments Blod, som udgydes for Dig“; men ved det sidste Gjennemsyn blev det foreslaaet, at Intet skulde siges under Uddelingen, efterdi det var sagt i Forvejen i Indstiftelsesordene, hvilket ogsaa blev antaget. Side 205.

Da ovenstaaende Kirkeritual blev misbilliget af Mange, besluttede Kongen at tage samme under Overvejelse i en

Forsamling af Rigets Superintendenter, som afholdtes i Kjøbenhavn 1540. Ifølge den forrige Ordinants gik Kommunikanterne ved Nadveren omkring Alteret og modtog Brødet paa den ene, og Vinen paa den anden Side af dette, uden at Præsten sagde Noget under Uddelingen. Nu blev denne Maade forandret saaledes, at Kommunikanterne skulde knæle foran Alteret, Mændene til højre og Kvinderne til venstre Side, samt at Præsten under Uddelingen skulde sige: „Afnammer Jesu Kristi Legeme! Annammer Jesu Kristi Blod!“ En lignende Forsamling afholdtes i Ribe 1542, som bevaanedes af Kongen i egen Person. I denne blev Maaden ved Præstevalg ogsaa nøjere bestemt o. s. v. (J. L. Rohmans Reformationshistorie, Side 216).

Af Ovenstaaende seer man, hvorledes Pauli Ord — 2. Tim 4. 3—4, paa det bestemteste er bleven opfyldt, og endnu vedblive Menneskene at leve i Usikkerhed om den rette og sande Vej; de „lære altid og kunne ikke komme til Sandhedens Erkjendelse“, uden at tage Hensyn til de daarlige Resultater, hvilke ere Følgerne af at være underkastet et uinspireret Præstedømmes Vejledning.

I Maret 1858 døde i Westminster Arbejdshus en gammel Mand, der i et Tidsrum af ni Aar paatog sig at være Gudfader til et Tusinde Børn, alle fødte i Arbejdshuset; han modtog hver Gang han forrettede denne Tjeneste en lille Gødtgjørelse fra Sogneautoriteterne.

Missionserindringer.

Efter Wilford Woodruffs Journal.

(Fortsat fra Side 128.)

Nævnte Vinter (1836—37) og paa følgende Foraar kan betragtes som en af de mærkværdigste Perioder i Kirkens Historie, naar tages i Betragtning Begivenhederne og Lærdommene, som ga-

ves i Templet, samt det derpaa følgende Frafald fra Kirken. Den 13de April 1837 indgik jeg i Egetestab med Phoebe Whitmore Carter, og modtog min patriarkalske Velsignelse under

Joseph Smiths Faders Hænder to Dage senere.

Efter som jeg af Guds Aand sølte tilskyndet til at tage en Mission til Fjæderne, beliggende Øst for Maines Kyst, en Agruppe, til hvilken jeg ikke kjendte det mindste. Jeg tilkjendegav mine Tølle for Apostlene og de raadede mig til at gaa. Da jeg sølte, at det var min Pligt at udføre denne Mission forblev jeg ikke hjemme et Aar efter at have ægtet en Hustru, saa som Mose Lov vilde have tilladt; til det Modsatte begyndte jeg paa Rejsen en Maaned efter at Vieslen fandt Sted, efterladende min Hustru hos Søster Hale, hos hvem hun bestemte sig til at forblive for en Tid. Jeg forlod Kirkland i Rydelsen af en god Aand, i Selskab med Ældste Jonathan Hale og gik til Fairport, hvor vi traf sammen med Ældste Milton Holmes. Der gik vi om Bord paa Damperen „Sandusky“ og sejlede til Buffalo, derfra til Syrakus ad Gjere Kanal. Derfra marscherede vi til Richland Osvego Co. N. Y., hvor jeg mødte mine to Brødre, hvilke jeg ikke havde seet i flere Aar. Efter at have tilbragt Natten der, fortsatte vi Rejsen til Sacetts Havn, satte over Ontariøspøen paa Damperen „Dneida“ til Kingston i øvre Kanada; derfra pr. Dampskib til Jones Fall og vandrede derfra til Bastard, Leeds Co. Vi fandt der en Gren af Kirken, over hvilken John E. Page og James Blakley præsiderede. Vi fulgte med dem til deres Forsamlingssted og overværede en Konference tillige med dem, ved hvilken Lejlighed tre hundrede Medlemmer bleve repræsenterede. Trediver Brødre bleve ordinerede til Præstetømmet, hvilken Ordination jeg forrettede i Forening med Ældste Wm. Draper; de vare ialt 7 Ældster, 9 Præster, 11 Lærere og 5 Diaconer. I dette Møde bleve vi flere Gange opfordrede

til at tale, og ved Slutningen bleve vi opfordrede til at administrere til en Kvinde, som var besat af onde Aander; til visse Tider blev hun stum og forfærdeligt plaget af de onde Aander; hun troede paa Jesus, samt at vi vare hans Tjenere, og ønskede at vi skulde administrere til hende, hvorpaa vi vare fire Ældster, som lagde vore Hænder paa hendes Hoved og i Jesu Navn bød vi det Onde at forlade hende, hvilket ogsaa gjebliffeligt skete, og Kvinden opstod og prisede Gud af Glæde, thi i Overensstemmelse med hendes Tro blev hun helbredet fra denne Stund. Et sygt Barn blev ligeledes helbredet ved Haandspaalægelse og Bøn i Overensstemmelse med Guds Ord. Vi rejste derpaa tredive Mile til Fods til en anden Gren, og besøgte de Hellige i Leeds, hvor vi mødte sammen med Ældsterne John Gordon og John Snider. Vi afholdt der en Forsamling og bar vort Vidnesbyrd til Folket. Medens vi opholdt os der, kom en Søster Carn til os og bad os om at administrere til hendes syge Børn, som vare meget daarlige; det ene, et Patterbarn, laa for Døden; jeg tog det paa mine Arme, medens Ældsterne lagde deres Hænder paa det og det blev helbredet fra denne Time, hvorpaa jeg gav det tilbage til dets Moder. Dernæst lagde vi vore Hænder paa det andet, hvilket ogsaa blev helbredet. Dette skete ved Guds Kraft i Jesu Navn, og Forsældrene prisede Gud for hans store Godhed imod dem.

Vi forlod derpaa de Hellige paa dette Sted og begav os paa Rejsen tilbage til Kingston; sejlede over Ontariøspøen i Selskab med Brødrene Asaf Russell, John Godson og John Snider. Det syntes som Broder Russell bestandig var plaget af onde Aander, hvilke ogsaa fulgte ham, da han fort efter begav sig

paa sin Mission til England, hvor Apostlerne Orson Hyde og Heber C. Kimball maatte udstaa en svær Dyst med dem, idet de administrerede til ham, som Broder Kimball ogsaa har berettet i sin Dagbog. Brødrene Russel, Godson og Snider fulgte med os til Schenectady, hvor de toge Afsked med os og fortsatte Rejsen til New York, for der at møde sammen med Eldesterne Kimball og Hyde paa deres Mission til England. Vi fortsatte vor Rejse til Albany, fra hvilket Sted vi rejste til Fods til Canaan i Conn. hvor vi fandt en Gren af Kirken, indbefattende Jesse og Julius Moses og Francis R. Benedict. Vi afholdt en Dagesforsamling med de Hellige dersteds; jeg ordinerede Julius Moses og Francis R. Benedict til Eldest. Efter at have afholdt adskillige Forsamlinger i Byen Colebrook og besøgt min Søster Eunice, som holdt Skole der i Nabolaget. Jeg begav mig derpaa til min Fødeby Avon, hvor jeg besøgte mange af mine forunds Venner og Slægtninge samt min Moder Bulatis' Grav, som døde den 11te Juni 1808 i sit 26de Aar; følgende Vers fandtes indstreven paa hendes Gravsten:

En yndig Skikkelse
Et ædelt Hjerte,
En venlig Mage, uden Skæmt;
Retfærdig i Handlemaade
Tro til sin Ven,
Elsket gennem Livet,
Begrædt ved sin Død*.

Ved Aftenstid begav jeg mig til Farmington, beliggende en 6 Mile borte, hvor min Fader Aphel Woodruff boede, med hvem jeg en Gang endnu havde den Glæde at mødes, ligesaa min Stedmoder, da jeg ikke havde seet dem i syv

Aar; de modtog mig med megen Venlighed og det var en glædelig Sammenkomst. Efter at have tilbragt et Par Dage hos min Fader vendte jeg tilbage til Avon, hvor Størsteparten af mine Slægtninge boede; jeg havde en Forsamling med dem og den 12te Juni 1837 døpte jeg min Onkel Ozem Woodruff tilligemed hans Hustru Hannah og hans Søn John, og vi glædede os tilfammen, thi det var Opfyldelsen af en Drøm jeg havde i Aaret 1818, da jeg var 11 Aar gammel. Den 15de Juni afholdt jeg Forsamling hos min Onkel Abner Hart; jeg havde der den store Glæde at møde min Hustru, som var ankommen fra Kirtland for at møde mig og rejse i mit Selskab til hendes Faders Hjem i Scarboro, Maine. Disse som vare tilstede for at høre mig tale vare for det meste forunds Venner og Naboer, samt mine Slægtninge; efter Mødets Slutning begav vi os til Farmington og tilbragte Natten i Selskab med min Fader, Stedmoder, Søster og Hustru; Eldeste Hale var ogsaa i vort Selskab. Den 19de Juli forlod Br. Hale os for at besøge sine Slægtninge og Venner i New Rowly Mass. og samme Dags Aften afholdt jeg en Forsamling i et Methodistakapel i Farmington; de Tilstedeværende vare saadanne, som jeg i min Ungdom var bekendt med. De Forsamlede syntes at være tilfredse med Lærdommen som jeg fremsatte og opfordrede mig til at holde nok et Foredrag, men jeg ønskede at fortsætte min Rejse, hvorfor jeg den 20de Juli tog Aften med min Fader og Slægtninge og tilligemed min Hustru tog jeg med Posten til Hartford. Da vi ved vor Ankomst dertil ikke vare i Stand til at kunne fortsætte Rejsen tilfammen, betalte jeg for min Hustrus Rejse med Posten til Rowley, Mass. hvor der fandtes en af Kirkens Grene, over

* Irit oversat.

hvilken Broder Nathaniel Holmes præsiderede; jeg fortsatte Rejsen til Fod. Første Dag marscherede jeg to og halvtredsfindstue Mile, anden Dag otte og fyrgetyve og tredie Dag sex og tredive Mile, ialt et hundrede og sex og tredive Mile i 2½ Dag.

Efter min Ankomst til Newley forblev jeg der i otte Dage, og i nævnte Tidrum afholdt jeg Forsamlinger, besøgte de Hellige o. s. v. og forlod nævnte Sted den 1ste August. I Selskab med Ældste Hale og min Hustru besøgte jeg hendes Fader Ezra Carter og Familie i Scorbora Maine, hvilket var første Gang jeg nogeninde saa nogen af hendes Slægtninge; vi bleve venligt modtagne. Det var da et Aar siden min Hustru forlod sit Hjem. Jeg tilbragte en Uges Tid hos min Hustrus Slægtninge, og medens jeg under mit Ophold dersteds en Dag tog en Notur tilligemed to af min Hustrus Brødre, saa jeg for første Gang Hvalfiske, ialt fire, den samme Slags som man paaftaar at skulle have opslugt Jonas. Den 18de August 1837 tog jeg Afsted med min Hustru og hendes Slægt, efterladende hende hos dem, hvorpaa jeg i Selskab med Ældste J. H. Hale begav mig paa den Mission, jeg havde i Sigte, i det jeg forlod Rirtland. Vi vandrede ti Mile til Portland og gik der om Bord paa Dampskibet „Bangor“ og ankom til «Owls Head», hvor vi gik om Bord i en Slup, som landede os paa de nordlige Fjorger den 20de August.

Byen Vinal-Haven er beliggende baade paa den nordlige og sydlige Fjor paa 44° nordlig Bredder, og Længdegrad 69° 10 Øst. Byen havde paa den Tid jeg besøgte den 1,800 Indbyggere, meget flittige og oplyste samt gjæstfrie mod Fremmede. De erhverve mest af deres Formue ved Fiskeri; saaledes udrustede

Byen den Gang over et hundrede Sejlskibe, foruden en Del mindre Skibe. Den nordre Fjor er ni Mile lang og to do. bred, med en Befolkning af omtrent 800. Nævnte Ø havde et Postkontor, en Baptistkirke, fire Skoler og en Mølle, som dreves formedelst Ebbe. Markerne bestod for Størstedelen af daarlig Jord, dog fandtes der adskillige gode Landejendomme, hvilke producerede Hvede, Byg, Havre og Kartofler. De vigtigste Træarter vare Fyr og Birk; desuden frembragtes aarlig en Mængde Stikkelsbær og Tyttebær. Jaareavl var disse Øboeres vigtigste Fædrift. Den sydlige Fjor er af Naturen af en saadan Bestaaenhed, at det bliver en Umulighed at give nogen Beskrivelse om dens virkelige Udseende, efter som dens Overflade er af den besynderligste Form jeg nogeninde har seet. Den er ti Mile lang og fem bred — en formelig Stenmasse i Stikkelse af Bjerge, Dale, Klipper og Fjorberge, havende mangfoldige Fjorde, som afgive mange smaa ypperlige Havne overalt. Indbyggernes Antal beløber sig til omtrent 1000, hvilke alle erhverve sig Livets Ophold ved Fiskeri, da der ingen Lejlighed gives for Agerdyrkning; nogle faa Haver blive kultiverede med stor Bekostning. Der findes lidt Jaareavl paa Øen. Mange af dens Beboere fiske i New Foundlands Fjorde, bringe deres Fisk hjem, tørre den paa flade Stene og tilberede den til Udsælg. De udstibe en Mængde Klippfisk, Makrel og Sild. Paa denne Ø fandtes to Butiker, tre Ebbesavmøller, sex Skoler og en Methodistkirke, over hvilken en Præst præsiderede. Den maadelige Trævæxt der fandtes paa Øen voksede mest i Kløfterne og Revnerne mellem Klipperne. Som en Markværdighed fortæller det at bemærkes, at i Øens mange Fjorde findes næsten Fisk af enhver Art

selv Hvalfisken og Højen fandtes blandt den store Masse Varieteter. Saaledes har jeg nu givet en kort Oversigt over Derne og Vinal-Haven.

Vi landede først efter at Mørket var indtraadt, ubekjendte og aldeles blottede for Penge. Vi fandt Vej over Klipper

og Buxte og ankom omsider til et Hus; i det vi bankede paa Døren stak en Kvinde Hovedet ud af Vinduet, og spurgte hvem vi vare og hvad vi ønskede. Vi svarede, at vi vare Frennede og ønskede Logi for Natten.

(Fortsættes.)

Nyheder.

Europa. — Danmark. En Beboer i Nærheden af Aarhus har meddelt „Aarhus Amtst.“, at man om Aftenen den 20de Januar mærkede en hæftig Jordrystelse, der gjentoges 3—4 Gange og vedvarede i 20 Minutter. — I Staden Kerson i Rusland, har en voldsom Ildbrand anrettet stor Skade. — I Schweiz bevirkede et Jordskred, at Indvaanerne i en nærliggende Landsby maatte i Hast rømme denne. — Tyskland. Ved et Sammenstød mellem det tyske Passagerdampskib „Cimbria“ og den engelske Damper „Sultan“, i Nærheden af Helgoland Natten den 18de Januar, skete den sørgelige Ulykke, at „Cimbria“ med over 400 Personer sank; noget over 50 reddedes. Uagtet det ulykkelige Skib gav anstrængende Nødsignaler, sneg „Sultan“ sig uden videre bort. Nogle af Passagererne vare fra Skandinavien.

Amerika. Ved en Banenulykke i Los Angeles Kalifornien, bleve mange Mennesker sammenpressede mellem de rullerede Vogne og med disse opbrændte, for man saa sig i Stand til at redde dem. — I Indian-Territoriet har der fundet en Fægtning Sted mellem Indianerne og Hvide. — Mexico. I Tehuacan har staaet et Slag, hvor 50 Soldater og 80 Indianere faldt.

Døde. I Brigham City Utah, den 30te Oktober 1882, Elsa Stohl Broder-son. Hun blev indlemmet i Kirken den 27de Maj 1855, ankom til Saltjøstads den 5te Oktober 1860; hun døde i Haabet om en herlig Opstandelse. — I Saltjøstads den 9de December, Josef H., en Søn af Jakob og Juliane Jensen, født 2den August 1879.

Indhold.

Tale af Eldste D. H. Wells . . .	129.	Kirkefiskes Oprindelse	138.
Babylon og Babels Taarnet . . .	135.	Missionserindringer	140.
Redaktionsbemærkninger:		Nyheder	144.
En Epistel	136.	Døde	144.

Kjøbenhavn.

Udgivet og forlagt af L. D. Sjældsted, Vorenkængsgade 14, 1ste Sal.

Trykt hos J. C. Bording, Læderstræde 3.